

250 КРИТИЧНИХ ЦІЛЕЙ В КРАЇНІ ДЛЯ АТОМОВОГО НАЛІТУ

Вашингтон, 1 жовтня. — Урядовці цивільної оборони вислали мали до посаджених 250 міст і губернаторів штатів, які можуть бути цілями атомових бомб. Між ними є 140 „першорядних“ і 110 до 120 „другорядних“ місцевостей і околиць, на які ворог може скинути атомові бомби, якщо б прийшло до війни. Зпочатку був план звернути увагу тільки на 140 першорядних цілей, однак це описано розширено це на другорядні, хоч урядовці не виявили, яка різниця між „першорядними“ й „другорядними“ цілями. Мали, вислані до штатів і місцевих представників влади вважаються за довірочні. Звісно тільки, що вони містять шляхи й вказівки, що зробити з населенням на випадок нападу атомовою бомбою. Мали є випрацювані для кожної околиці окремо і поділи до відома тільки особам, відповідальним за цивільну оборону своєї околиці. Їх вважається довірочними тому, що чужинці шити не уда-ремніли пляну оборони. Не звважаючи на те, за кілька днів має бути оприлюднена ліста „критичних“ околиць. Влада думає, що російські шити вже зладили свою лісту „критичних“ цілей на підставі інформацій в різних календарях і з останніх звітів перепису населення. Для точнішого обстеження цивільної оборони в той-ж хід від урядовців на паради з фем урядовцями. Для директорів зі східних околиць призначені наради на висторок.

КАНАДА ЗНОСИТЬ ДОТЕПЕРІШНЮ УСТІПНУ ЦІНУ ДОЛЛАРА. Отава. — Урядовий курс канадського доллара, устійнений перед роком на десять центів нижче американського доллара, знесено і дозволено, щоб при виміні в майбутності його ціна на управлінні торговельних засад виміні. Однак не знесено заборони обміну долларами між жителями Канади й чужинцями. Міністер фінансів заявив, що треба буде оприлюднити декілька правил для вияснення деяких трансакцій.

ДЕНЬ ПУЛАСКОГО В НЬО ЙОРКУ. Польсько-американські товариства з Нью-Йорку й околиць улаштували, як зрештою кожного року, маніфестаційний похід вулицями міста в неділю з нагоди Дня Пулаского. У поході взяло участь 35,000 осіб. З нагоди маніфестації відбувся в готелю Валдорф-Асторія обід, на якому головному промову вивісив ген. Владислав Андерс, кол. командант польського війська. На степенях, усталених перед Публічною Бібліотекою при П'ятому Еверетті для перелігу походу, виступав гл. стейд Томас Е. Дью й інші стейдів й міські урядовці. Маніфестація мала протикомуністичний характер, який виявився теж у написках на табличках, несених в поході.

ХОВАТИСЯ ДО ПИВНИЦЬ ПЕРЕД АТОМОВОЮ БОМБОЮ

Нью-Йорк. — Директор Цивільної Оборони, Артур Валлендер, видав вказівки, де шукати приміщення на випадок нападу атомовою бомбою. У першу чергу директор дораджує рівновагу духа, як найкращу оборону перед катастрофою. „Самий спокій є свого роду захистом. Спокій дає спроможність слухати вказівок. Основною радою дістатися на спід“ — каже директор. Спеціально радить він у мешкальних домах використовувати для сховку пивниці і триматися якнайдалше від вікон. У великих апартаментових домах, де підвалля не вистачальні для всіх людей, треба ховатися до спільних коритарів („голлі“), які поміщені звичайно при вході. В бюрових будинках і фабриках найбільшими сховками є такі підвалля, а там де можна дістатися до дошліпних поверхів, триматися принаймні п'ять поверхів нижче даху. Коли малі домики не мають пивниць, пробувати дістатися до сусідніх домів, які їх мають. По школах і прилюдних установах управителі дістануть вказівки, де примістити жителів на випадок нещасть.

ДЕСЯТЬ СТЕЙТІВ ОБ'ЄДНАЛИСЯ ДЛЯ ЦИВІЛЬНОЇ ОБОРОНИ

Східна конференція для Цивільної Оборони, яка радила в Нью-Йорку 27 вересня, випрацювала програму й організацію комітету цивільної оборони для десяти стейтів з метою перевести взаємну допомогу при обороні на випадок нападу ворога з повітря. Оборонна смуга обіймає стейти Нової Англії, отже від Атлантичного океану аж до Нью-Йорку, далше Нью-Йорк, Нью-Джерзі, Пенсильвенія й Делавар. Об'єднаний Законодательний Комітет для Міжстейтової Співпраці, який займається подробицями такого плану і має своє приміщення під ч. 522 П'ятого Еверета в Нью-Йорку, склав резолюцію для Конгресу, щоб узаконити регіональну оборонну договори ще заки Конгрес роз'їхався на вакації.

В АМЕРИЦІ. Нью-Йорк Таймс надрукував довшу згадку про недільну маніфестацію Українського Конгресового Комітету в Нью-Йорку, цитуючи слова сенаторів. Це одного атомового шпига послали до тюрем. Ним є угорський уродженець, Оскар Варго, прилепний фінансистицького головного шпига. Гері Голда, Уряд зажадав за нього 50,000 доларів за поруку. За 20 з половиною годин з Аргентини, Буенос-Айрес, до майдану Аядуайлд під Нью-Йорком прилетів літак ДС-6. Власником літака є аргентинська компанія Кабаліто Кріольо. Френк Сінатра, радісний співак має дол. 1,000,000 доходу річно. Це виявилось з нагоди судового рішення, що його розвезена жінка Нансі має діставати одну третину його доходу. Федерация живільських чоловіколюбних організацій починає з дня 9 жовтня кампанію за збірку 20,000,000 доларів. Ці гроші мають бути призначені впровадженню трьох міських. Конгресмен Еверетт Скайлер визнає Трумана позбутися яхту, як він відмовився пропустити по річці Потомак з кінематиком. Скайлер думає, що це буде приклад для населення, як відмовляти собі приміщень.

БЕЗ ВІЛЬНОЇ УКРАЇНИ НЕ МОЖЕ БУТИ МИРУ В СВІТІ

ІМПОЗАНТНА МАНІФЕСТАЦІЯ ЗА ВИЗВОЛЕННЯ УКРАЇНИ З НАГОДИ 10-РІЧЧЯ У.К.К.

УКРАЇНЬСЬКА БОРОТЬБА ПРОТИ КОМУНІЗМУ ЗАСЛУГОВУЄ НА ПОДІВ, ПРИЗНАННЯ І ДОПОМОГУ ВІД ВСЬОГО ВОЛЕЛЮБНОГО СВІТУ — ТВЕРДИТЬ СЕНАТОР ЛІМЕН. — СЕНАТОР АЙВЕС ШЛЕ УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДОВІ ПОСЛАННЯ ВІРИ В ПЕРЕМОГУ І ВИЗВОЛЕННЯ. — ПРОФ. БІНГЕМ ПРО НЕЗВІЗНІЙНОГО УКРАЇНСЬКОГО СОЮЗНИКА ЗА ЗАЛІЗНОЮ ЗАСЛОНОЮ. — ПОСЛІД ДІКУР ПІДКРЕСЛЮЄ ВЕЛИКІ ЗАВДАННЯ АМЕРИКАНСЬКИХ І КАНАДІСЬКИХ УКРАЇНЦІВ. — ХРЕСТОВИЙ ПОХІД ПРАВДИ ЗА ВОЛЮ ПРОГОЛОШУЄ ПРОФ. ДОБРЯНСЬКИЙ. — ТІЛЬКИ НАПОЛЕГЛИВО ПРАЦЕЮ І МАКСИМАЛЬНИМИ ЖЕРТВАМИ ДОПОМОЖЕМО УКРАЇНІ, ТВЕРДИТЬ Д. ГАЛИЧИН.

Губернатор Дью, Сенатори і Конгресмени вітають У. К. К. та його працю і заслуги для справи миру. — Приявні ентузіастично вітають кожну згадку про УПА. — „Голос Америки“ передає в Україну перебіг маніфестації. — Величава мистецька програма. — Три тисячі привітних Ж.

Нью-Йорк, 2 жовтня. — Тільки вільна Україна на руїнах совєтсько-російської імперії може запевнити світові тривкий мир і тому український визвольний рух заслуговує на подив, признання і максимальну підтримку від усього волелюбного світу, зокрема від Злучених Дер-жав Америки, що стоять на його чолі в цій епохальній боротьбі за самозбереження проти тоталітарного совєтсько-російського імперіалізму. — Під цими гаслами проходила імпозантна маніфестація поверх трьох тисяч американських українців нью-йоркської метрополії, що зібралися в репрезентативній Карнегі Гол, щоб вшанувати 10-ти річчя існування та праці в користь визволення України своєї політичної репрезентації. Українського Конгресового Комітету. Під час маніфестації виступили сенатори Ірвінг М. Айвес, і Герберт Г. Лімен, проф. Джеймс Бінгем, посол Іван Дікур з Канади, проф. Лев Добрянський і Дмитро Галичін та Михайло Пізнак. Май-церемоні був Степан Я. Маніфестаційна час-прези відбулася на тлі високої мистецької концертної програми, в якій виступили: „Чоловічий хор „Думка“ під диригентурою Л. Крушельницького, балерина Рома Прийма, оперова співачка Євгенія Винниченко-Мозгова та піаніст проф. Роман Савицький.

Маніфестація, що почалася в год. 8-мій ввечері, формально відкрив адв. Степан Ярема, майстер церемонії, що описав давав вияснення до поодиноких точок програми та представив промовців. Адв. Ярема є езекутивним директором Політичної Ради У.К.К. Маніфестація, що почалася в год. 8-мій ввечері, формально відкрив адв. Степан Ярема, майстер церемонії, що описав давав вияснення до поодиноких точок програми та представив промовців. Адв. Ярема є езекутивним директором Політичної Ради У.К.К.

Дмитро Галичін про минулу працю та майбутні завдання У. К. К. Маніфестація, що почалася в год. 8-мій ввечері, формально відкрив адв. Степан Ярема, майстер церемонії, що описав давав вияснення до поодиноких точок програми та представив промовців. Адв. Ярема є езекутивним директором Політичної Ради У.К.К.

ГУБЕРНАТОР, СЕНАТОРИ ТА ІНШІ ВІТАЮТЬ У.К.К.

В десятиріччя Українського Конгресового Комітету та з нагоди недільної Ювілейної Маніфестації з цього приводу в Нью-Йорку, наспіло багато привітань, між ними від сенаторів Брайса МекМегона, Френсиса Дж. Масреса, Александра Сміта, Роберта С. Гендрікса, Гомера Фергюсона, і Теодора Ф. Гріна, від губернатора Тамаса Е. Дью, від Комітету



ПОВНІ ВІРНІ, З ПІДНЕСЕНИМ ЧОЛОМ І ПОШАНОЮ БЕЗ МІРИ МОЛЯТЬСЯ ЦІ АМЕРИКАНСЬКІ ВОЯКИ В КОРЕЇ НА СВІЖІСЬ МОГЛАХ СВОЇХ ДРУЗІВ, ЩО ПОЛИГЛИ ТУТ ЗА ВОЛО. ДО АМЕРИКАНСЬКОЇ БОРОТЬБИ В КОРЕЇ НАЙЗНАВАЛИ АМЕРИКАНСЬКІ БЕСІДНИКИ НА ЮВІЛЕЙНІЙ МАНІФЕСТАЦІЇ УКРАЇНСЬКОГО КОНГРЕСОВОГО КОМІТЕТУ, СТВЕРДЖУЮЧИ, ЩО УКРАЇНЦІ НА РІДНІЙ ЗЕМЛІ БОРОТЬСЯ І ГИНУТЬ ЗА ТІ САМІ ІДЕАЛИ І В БОРОТБІ ПРОТИ ТОГО САМОГО ВОРОГА, У ВІЙНІ З ЯКИМ ПОЛІГЛИ ЦІ ВОЯКИ. ТЕЖ І В КОРЕЇ ПРОЛІТАЄ УКРАЇНСЬКА КРИВІД ПРАВОРАДІ ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВ І ОБ'ЄДНАНИХ НАЦІЙ.

АЛІАНТИ В КОРЕЇ ПЕРЕЙШЛИ 38-МУ ПАРАЛЕЛЮ

ПІВДЕННО-КОРЕЙСЬКІ ВІЙСЬКА, НА ПРИКАЗ КОМАНДУВАННЯ 8-ОЇ АРМІЇ, ПЕРЕСТУПИЛИ СТАРИЙ КОРДОН. АМЕРИКАНСЬКІ ВІЙСЬКА НА 10 МІЛЬ ВІД ПАРАЛЕЛІ. ЧЕРВОНІ ІГНОРУЮТЬ ДОМАГАННЯ КАПУТУВАТИ.

Токіо, 2 жовтня. — Південно-корейські війська, що наступали здовж східного бережжя, переступили вчора старий кордон на 38-мій паралелі, що ділила Корею на південну і північну, та посунулися вже поверх десяти миль вглиб ворожої території. Рівночасно з сіданням американської морської піхоти підступили вже на 10 миль до паралелі на північ від здобутого Сеул в районі міста Мунсан. Південно-корейські війська, на наказ американської восьмої американської Армії, переступили паралелю вчора в год. 11:45 перед полуднем. — П'ятнадцять хвилин раніше головнокомандуючий альянськими збройними силами, ген. Дуглес Мек Артур, звернувся публічно до комуністичного командування, повторюючи свій попередній заклик до капітуляції та перервання без-виглядної для комуністів даль-шої боротьби. Заклик в корейській мові повторюється що-години, але до сьогодні рана не було ще жадної відповіді від комуністів. Паралелю перейшли перші загони південно-корейської армії, за якими підступали вже цілі дивізії. В міжчасі, ворожий фронт на південній паралелі вже перестав існувати і ще тільки в поодиноких випадках малі групи ворожих недобитків пробують ставити хвилевий опір. Всі важливі міста Південної Кореї та багато малих хмісцевостей вже були звільнені і очищені від ворога. Найбільший і до десяти миль організований опір зустрічають, що тільки американські війська на північ від Сеул. Але звільнення Південної Кореї та заклики ген. Мек Артура до капітуляції ще не вважається остаточним розбиттям ворога. Розвідка стверджує, що червоні на північ від паралелі мають ще поверх 100 тисяч військ і можуть ще дея-

кий час ставити організований опір, хоча нігде не спостерігається спроб і заходів творити оборонну лінію та будувати додаткові фортифікації. — Північно-корейська оборона тепер, виходило б, концентрується на протиповітряну боротьбу, як американська авіація майже безперервними атаками завершує розгромлення ворожої воєнної машини.

НАКАЗ ПРО ПЕРЕСТУПЛЕННЯ ПАРАЛЕЛІ СКИНЕНО З ПОВІТРЯ

На фронті в Кореї, 2 жовтня. — Наказ командування Восьмої Армії для третьої південно-корейської дивізії — в справі дальшого походу поза 38-му паралелю скинено з повітря, бо зв'язковий офіцер, що віз наказ літаком, не міг знайти відповідного місця для висадки. Негайно після одержання наказу, корейські воїни переступили паралелю, загналися около 7 миль на ворожу територію та зупинилися наніч.

ЧЕРВОНІ ІНТЕНЗИВНО ПІДГОТОВЛЮЮТЬ ПАРТИЗАНСЬКУ ЗАНКУ

Токіо, 2 жовтня. — На підставі численних повідомлень стверджується, що червоні в Кореї приблизно від трьох місяців ведуть підготовку до партизанської війни проти альянських сил. Це вказувало б, що комуністи відразу рахувалися з можливістю поразки та що вони не думають капітулювати ані тепер, ані після повного розгромування їхніх регулярних армій.

ЖАХЛИВА ПРАКТИКА КОМУНІСТИЧНОГО НАРОДОВБИВСТВА ТЕЖ В КОРЕЇ

Сеул, Корея, 2 жовтня. — Зі звільненням Південної Кореї від комуністичного „визвольника“, альянські війська майже в кожній місцевості натрапляють на сідні поповнювано-корейськими комуністами і за вказівками їх совєтських „дородників“ масового народо-бидства, що своєю жорстокістю і розмірами відповідає цілковито совєтському народобидству в Україні. В самому тільки Сеулі комуністи розстріля-

КОМУНІСТИЧНІ ЗАВОРУШЕННЯ В ЗАХІДНІЙ НІМЕЧЧИНІ

Берлін, 2 жовтня. В цілому ряді міст Західної Німеччини дійшло вчора до комуністичних заворушень, як наслідок зі совєтської зони комуністичні демонстрації почали організувати „мирові маніфестації“ проти західних альянтів, провокуючи при цьому поліцію та місцеві власті. В Гамбургу около 2000 бальєвників, співаючи комуністичні пісні, зорганізували демонстративний похід перед дім посаджених міст, обкидаючи камінням поліцію, що намагалася похід розпорозити. 16 поліцаїв було поранених, а 130 комуністів заарештованих. До подібних сутичок і заворушень прийшло в цілому ряді інших міст Західної Німеччини. Демонстрації були довго і старанно приготувані та керовані зі східної зони. Для їхньої „масовості“, згідно з повідомленням західно-німецької поліції, около 40,000 молодих східно-німецьких комуністів прокрались через кордон та розбрились по цілій Західній Німеччині, перебираючи ініціативу в демонстраціях „національного спротиву“ проти західних альянтів. У висліді заворушень по цілій Західній Німеччині заарештовано около 1,000 во-рахабників, в цьому велику кількість „імпортованих“ зі совєтської зони.

В СВІТІ

● Комуністичний прем'єр о-стергаз вчора, що „Китай не стоїтиме збоку“, як альянські війська переступлять в Кореї 38-му паралелю. Вони вже її переступили. ● Британія підписала новий торговельний договір зі Західною Німеччиною. ● Президент Труман і британський секретар закордонних справ Бенні переслали Берлінові привітання з нагоди прийняття міської конституції та відкриття промислового ярмарку, заперісничі берлінської охорони перед бальєвниками. ● Між совєтським Союзом і Фінляндією знову почалася „дискусія“ на тему адміністраційної приналежності Алеутських островів. ● Об'єднані Нації знову відкинули совєтське домагання інтервенції проти „варварського бомбардування“ корейських міст американськими літаками. ● З Британії знову відчалив до Кореї відділ британських військ, не маючи вже багато надії застати там ще якого живого ворога зі зброєю в руках. ● Приготування до прийняття замороженого м'яса з Австралії пороблено в Сан-Франциско. Аля помачи примістять тисяч тон такого м'яса на пробу.

Шуліка в голуб'ячому пір'ї

(Довіщення зі стор. 2-гої)

Не буде помилково сказати, що відповіді на обидва ці питання треба шукати в Кореї. Не почувачи себе себе готовим до великої війни, СССР поставив собі на меті тимчасом розширити свій пляндарм і просунути вперед свої бази, а для цього, удаючи з себе „миролюбну“ державу, фактично провадити війну гарматним м'ясом „визволених“ країн при негласній всебічній допомозі ім. Організуючи напад на Південну Корею, Совети добре усвідомлювали собі її безбронність, вважаючи, що західні потуги, дозволивши комуністам загартувати весь Китай, тим легше дозволять зробити це з частиною маленької, вбогої Кореї. Коли перебіг воєнних дій був на користь Москві, Малік не знаходив у своїй лексиконі слів для порозуміння з американськими „імперіалістами й агресорами“. Знайшов він їх тільки тоді, коли над корейською столицею замайав переможний прапор Об'єднаних Націй і ставле кінце їхньої армії замкнулось навколо комуністичних загарників. Пев-

но, що Кремль гірко клене тепер той день, коли він „передчасно“ наказав своїм північно-корейським наймитами переступити фатальний 38-ий рівнобіжник. Адже за ним він так несподівано для себе натрапив не лише на воєнну поразку комуністів і загрозу самій Північній Кореї, а й на щось ще гірше — на рішучий злам в зовнішній політиці демократичних держав, консолідацію всіх антикомуністичних сил, прискіпшення енергійної підготовки до відсічі комуністичному агресорові, організацію армії ОН.

Декому може здатися, проте, передчасним твердженням про остаточну поразку комуністів у Південній Кореї з приводу можливого втручання в війну комуністичного Китаю, якого тримає в своєму резерві Москва. Однак, хоч якою природною здається така інтервенція, її тяжко тепер сподіватися. Адже, якби вона входила в московський план, комуністичний Китай не дав би аліантам можливості захопити Сеул і оточити комуністично-корейську армію. Сумніваючись, щоб комуністичний Китай втрутився у корейську війну навіть при переході армією ОН кордону Північної Кореї. Майже чверть віку горить вже Китай у полум'ї воєн. Він дійшов уже краю, — того катастрофічного стану, який жахливим символом подає в журналі „Всесвіт“ фото голодного китайця, що з розмаху гризе деревну кору. Такий Китай воювати не хоче й не може. Щоправда, Кремль не звик зважати на бажання своїх невільників: нехай вони згризнуть собі з дерев кору, нехай собі косять, аби билась за владу московських сатрапів ті недобитки, що завжди залишаються в 400-мільйонному народі. Проте Китай же як слід не „освоєний“, і тому надмірний тиск на нього міг би штовхнути його на шлях Югославії, куди й без того штовхає його західна дипломатія. А цим нехтувати Кремль тепер не може.

Що ж треба робити СССР?

ТУРБУЄ ВАС ВАШЕ ВОЛОССЯ?

Якщо ви перестрашені в стрижінні, що ваше волосся загрожує випадати або рветься на кінчиках внаслідок несприятливих умов, будучи шаленим, коли почуєте радісні вісті, що їх розголосить надійно такі люди, що колись торкнулись випадання волосся на голові. Вони врятували себе вживанням нового препарату, званого ТРАЙСАН (Tuslan). Звіти голосить, що такі й інші клопоти з волоссям, які повстають внаслідок свербіжів на голові і малого лішаю покінчилися при правильному використанні цього чудового препарату. Не дозволяйте, щоб і стан вашого волосся погіршився, коли не вживаєте ТРАЙСАНА. Тепер маємо його в обмеженій кількості і його можна дістати по спеціальній ціні, коли пишете поштою повідомлення до Tuslan Co., Box 226, Dept. 201, Peekskill, N. Y. Звідти пишуть вам два три-долларові ярлики за \$5, а це є знижка на \$1 з звичайної ціни. (Коли посилається за поштом, С. О. Д. — тоді додається ще за пошту доставку).

Імя _____
Адреса _____
Місто _____ Крейт _____

УПА — як фактор української визвольної політики

(Продовження зі стор. 2-гої).

ваної Москві УРСР, Україна була „втиснена“ у спільний фронт. Але і для українського народу і для зовнішнього світу було ясним, що незалежного українського чинника немає. Того не могла не прикрити навіть участь УРСР в Об'єднаних Націях. (Про можливість використання цього останнього факту для наших визвольних змагань тут не говориться).

В такій ситуації українська незалежна політика могла виявитися в періоді минулої війни на сході тільки у формі боротьби проти обох займанців. Союз з котримнебудь з них ніс нам політичне, а в дальшому і фізичне знищення. Про неутральність не могло бути мови взагалі.

Сьогодні, у змінених політичних умовах, ця неминуча дилема може видаватися менш складною, як вона була насправді. Діло в тому, що йшло чейже про боротьбу позбавленого належних засобів народу проти двох мілітарних потуг світа. Тим не менше однак український визвольний рух, а з ним весь нарід рішилися на таку, окреслювану в той час багатьма як „безперспективну“ політику і при ній видержали. Коли тепер, тобто по чимало роках, можна далі говорити про визвольний рух і УПА як діючі сили, то основною причиною є те, що таке відважне рішення було в той час прийняте. Без того, із довгого змагання між народами в минулої війни, Україна була б вишляла до чорної до російського або німецького воя. Коли так не сталося, коли всупереч тиску фактів було прийняте інше рішення, то тільки завдяки тому винищуваний доволі-новою більшовицькою окупацією український нарід, спроможний сьогодні далі продовжувати боротьбу і тільки завдяки тому чужинний світ був змушений зареєструвати існування самостійної україн-

ської незалежної політики на рідних землях в часі минулої війни. Безперечно, на це останнє складається і минуле, зокрема роки 1917-21, але свіжі події останніх років переслідують в зовнішньому світі існування України, як окремої проблеми міжнародного порядку.

Рішення йти на боротьбу на два фронти, що його прийняв український визвольний рух, зафіксовано в численних офіційних документах самостійницької ОУН з того часу. Консеквентно на такий п'ятформі родилася і діяла УПА, що своїм основним завданням визначила боротьбу за незалежну українську державу проти російського і німецького імперіалізмів. Ця платформа знайшла повну піддержку всього українського народу, а по обох сторонах фронту не було в нас — поза агентурою КП(б)У — ніякої серйозної політичної сили, що ставила б широкую концепцію співпраці з окупантами, як це мало місце серед більшості народів заходу.

Концепція повної незалежності української визвольної політики, якої виразником стала УПА з перших днів свого повстання, кинула її у важкі проби боротьби проти переважачих сил ворогів, але вона зберегла її також від усіх розчарувань, яких зазнали ті політичні сили чи повстанські армії Європи, що такими принципами строго не зберігали. УПА не переживала і напевне не переживатиме трагедії політики „визволення себе“ якомусь мнимому союзникові, що їх переживало на-

НІЛЬКИ РАЗІВ

Чи так нічні мандрилки не позбавляють вас цінного сну і не толять вас або не роблять вас докучливими та нервовими? А може ви терпите теж від болю в голові, болю в крижах, у ногах та від заворотів голови? М'які нірки, які не виминають належних трілятих відходів з крові, можуть бути причиною ваших неможливостей.

Багато осіб, що терпіли від цих проявів, зазнають тепер чудового полегшення від нового ліку, що його зветься КІ-НАЛ-О МІЛАНІНА. (Bu-Cal-O Compound). Оцей лік, складений з п'яти могутньо діючих рослинних ліків, є вслі, як кажуть, помігати виділяти відходи, які забирають з тіла шкідливі залишки. За спеціальною умовою читачі цієї газети можуть дістати цей замінний препарат по зниженій ціні. Зашліть оцей вирізок до Oregon Drug Products, Box 762, Dept. 200, Peekskill, N. Y. Звідти вишлуть вам дві три-долларові ярлики за \$5, отже за знижкою одного долара від правильної ціни. Не посилайте грошей — просто зашліть листівку при дорученні. Одне киньте швидко тому, що запас обмежений.

Імя _____
Адреса _____
Місто _____ Крейт _____

УВАГА!

УКРАЇНСЬКІ КНИЖКИ — ДАВНІ І НОВІ ВИДАННЯ
— розповсюджені —
ПЕРША В НЮАРКУ УКРАЇНСЬКА ВИСІЛКОВА КНИГАРНЯ
„ОВИД“
О. ОЛЕСИНСЬКИЙ
227 Bruce Street, Newark, N. J.

Замовлення виконують негайно після одержання грошей. На бажання вислано найновіший каталог.

Імя _____
Адреса _____
Місто _____ Крейт _____

ТАРЗАН, ч. 2441. На сідлі.



Коли Тарзан довідався, що Великий Луї був убивником, він знав, що йому треба щось діяти.

Починаючи від великої скали, Тарзан почав іти слідами Скандера...

...і за годину дійшов до о-країн спячого міста.

З чорних дверей доходили до нього слабкі стогнання.

ВІСТІ З УКРАЇНИ (Нотатки з совєтської преси)

2,5 КІЛОГРАМИ ЗЕРНА ЗА ТРУДОДЕНЬ

2,5 кілограми зерна за трудовий день видали у минулому році колгоспникам передового Черкаського району (Київщина). В тому районі кожний колгоспник відробив кругло за рік по 244 трудові. (Радимо своїм читачам обчислити чи це великий зарібок і чи 244 трудові на рік мало чи багато).

СТАХАНОВСЬКА „ВАХТА МИРУ“

В зв'язку з кампанією „миру“ — збиранням підписів під стокгольмською декларацією — в усій республіці об'явлено стахановську вахту миру, під заслоною якої провадиться посиленна робота по перевиконанню працюючими виробничих планів.

Стахановська вахта миру має цілком збільшити продукцію засобів війни.

ХЛІБЗАГОТІВЛЯ

Влада Вінницької, Кам'янець-Подільської і Чернівецької областей рапортує Сталінові про виконання з перевиконанням планів хлібзаготівель. В Чернівецькій області цього року знято пшениці і жита удвічі більше, ніж минулого року, у Вінницькій області пшениці і

примір польське підпілля. Здорові політичні основи, оперті на власні сили народу, визнавання за союзників тільки тих сил, що беззаперечно стоять на становищі української незалежної держави, зробили український визвольний рух, зокрема УПА серйозним фактором української визвольної політики. Таким вони будуть і в дні, що перед нами.

Але не тільки це стало елементом сили УПА.

(Дальше буде).

ВЕЛИКА НОВИНА ДЛЯ ТЕРПІЛИХ НА РЕВМАТИЗМ І АРТРАТИО

ЦІ ВЕДУТИ МОЖНА ТЕПЕР ВИЛКУВАТИ

Численні повідомлення вказують, що болі, викликані РЕВМАТИЗМОМ, АРТРАТИОМ, НАПУХЛИМИ СУТІЛЦАМИ, СПІЯТИКОЮ І НЕВРИТОМ можуть бути приборканими швидко новим ліком КІ-НАЛ (CO-NAL). Тисячі терпелих, які вже були зрезигновані або почувалися жалюгідними, тепер радісно розголошують, що вони аперше зазнали справжньої полегкості. Багато з них кажуть, що їхній біль у став вже після першої дози цієї замінної медицини.

Якщо на теж терпите від цих бо-лів, подбайте про КІ-НАЛ якнайшвидше. Можете дістати його по спеціальній ціні, коли вишлете оці повідомлення до OREGON DRUG PRODUCTS, Dept. 92, Box 762, Peekskill, N. Y. Звідти вишлуть вам дві три-долларові ярлики за \$5, отже за знижкою одного долара від правильної ціни. Не посилайте грошей — просто зашліть листівку при дорученні. Одне киньте швидко тому, що запас обмежений.

Імя _____
Адреса _____
Місто _____ Крейт _____

УВАГА!

УКРАЇНСЬКІ КНИЖКИ — ДАВНІ І НОВІ ВИДАННЯ
— розповсюджені —
ПЕРША В НЮАРКУ УКРАЇНСЬКА ВИСІЛКОВА КНИГАРНЯ
„ОВИД“
О. ОЛЕСИНСЬКИЙ
227 Bruce Street, Newark, N. J.

Замовлення виконують негайно після одержання грошей. На бажання вислано найновіший каталог.

Імя _____
Адреса _____
Місто _____ Крейт _____

жита заготовлено на 13 мільйонів пудів (1 пуд — 16,5 кілограмів) більше ніж минулого року.

LEGAL ADVERTISEMENT

PUBLIC NOTICE

Please take notice that on Monday, October 16, 1950, at 11:00 A.M. before the Department of Public Utilities, Board of Public Utility Commissioners, at its rooms at 1000 Broad Street, Newark, New Jersey, a hearing will be held on the amended petition filed by Public Service Coordinated Transport and Public Service Interstate Transportation Company requesting the approval of new fare schedules providing for a basic intrastate zone fare of 8¢ instead of the basic intrastate zone fare of 5¢ which is now in effect, and for the approval of certain increases in multiple through fares.

Generally, the increases will be 3¢ in each of the first two zones with not more than a 5¢ increase for a through ride of from 3 to 6 zones. There will be no increase over the present 6¢ basic fare schedules for rides through more than six zones. Furthermore, for rides through more than two zones there will be no increase over the 7¢ basic fare schedules that were in effect from July 4, 1948 to July 12, 1950. Copies of the proposed fare schedules may be inspected at any Company car house, garage, terminal or at the principal office of the Companies at 80 Park Place, Newark 1, New Jersey.

At the said hearing, the Board of Public Utility Commissioners will also determine and establish the present fair value of the petitioners' property used and useful in the public service.

This notice is published by direction of the Board of Public Utility Commissioners, pursuant to its Order dated August 1, 1950, Docket No. 3467.

PUBLIC SERVICE COORDINATED TRANSPORT
PUBLIC SERVICE INTERSTATE TRANSPORTATION COMPANY

William H. Feller
Secretary

Dated: Newark, New Jersey
September 15, 1950.

A-252-50

3. БЕРЕЗОВСКИ

УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК

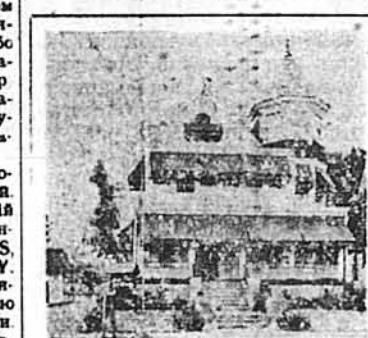
УПРАВІТЕЛЬ

BERRY FUNERAL HOME, Inc.
525 East 6th Street,
New York 9, N. Y.
Phone ALgonquin 4-5746

Дні невідомі в модернізованій стилістиці.

Персональна обслуга в усіх похоронах без різниці майнового стану.

ІВАН БРОШКА, ПОТАР



Lytwyn & Lytwyn
UKRAINIAN
FUNERAL DIRECTORS
Обслуга і чечня

Our Services Are Available Anywhere in New Jersey

801 SPRINGFIELD AVENUE
NEWARK, NEW JERSEY
ESsex 5-5555

ІВАН БУНЬКО

УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК

зарядку погребам до \$150
щодня так низький як
ОБСЛУГА ЧЕСНА І НАРКАЩА



JOHN BUNKO
Licensed Undertaker & Embalmer
437 E. 5th ST., NEW YORK CITY
Dignified funerals as low as \$150
Telephone: GRamercy 7-7661

ПЕТРО ЯРЕМА

УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК



Занямається похоронами
в BRONX, BROOKLYN, NEW
YORK І ОКОЛИЦЯХ
129 EAST 7th STREET,
NEW YORK, N. Y.
Tel. ORchard 4-2565

REVISED EDITION OF

LSUZHA BOZHA:

(HIGH MASS)

and INSTRUCTIONS for the director.

By Michael Pocamursky

This Mass is written for beginners; it can be sung in 2-3 or 4 parts music. The letters are written in the English alphabet. Anyone can sing it. Anyone can direct it. Price only \$2.00. Write to "Svoboda", P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.